PL

Wtorek 6 wrzesień 2005

### TEKST PROPONOWANY PRZEZ KOMISJĘ

#### POPRAWKI PARLAMENTU

Poprawka 5 Artykuł 2 ustęp 2 a (nowy)

2a. Komisja określa w szczegółowej tabeli finansowej źródło finansowania oraz całkowite koszty i ich podział między Wspólnotę i Państwa Członkowskie.

Poprawka 6 Artykuł 2 ustęp 2 b (nowy)

2b. Wspólnota zapewnia władzom krajowym i rybakom wsparcie finansowe w celu ułatwienia zakupu oraz instalacji urządzeń, a także przeprowadzenia stosownego szkolenia.

Poprawka 7 Artykuł 2 ustęp 2 c (nowy)

2c. Przyjmując wszechstronne podejście Wspólnota poszerza cele i zastosowania w celu zwiększenia efektywności projektu i wykorzystania wszystkich możliwości, jakie oferuje taki system.

Poprawka 8 Artykuł 2 a (nowy)

Artykuł 2a

Komisja wraz z Państwami Członkowskimi współfinansuje koszty związane z obowiązkowym zainstalowaniem Systemów VMS na statkach o długości przekraczającej 15m (całkowitej), oraz z przesyłaniem wiadomości bezpośrednio związanych z elektroniczną księgą pokładową.

Poprawka 9 Artykuł 3 akapit 1

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia **2006** r.

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia **2008** r.

P6\_TA(2005)0317

# Porozumienie UE-Albania o readmisji osób przebywających nielegalnie \*

Rezolucja legislacyjna Parlamentu Europejskiego w sprawie projektu decyzji Rady dotyczącej zawarcia między Wspólnotą Europejską a Republiką Albanii porozumienia o readmisji osób przebywających nielegalnie (COM(2004)0092 — C6-0053/2005 — 2004/0033(CNS))

(Procedura konsultacji)

Parlament Europejski,

- uwzględniając projekt decyzji Rady (COM(2004)0092) (¹),
- uwzględniając art. 63 ust. 3 lit. b oraz art. 300 ust. 2 akapit pierwszy Traktatu WE,

<sup>(1)</sup> Dotychczas nieopublikowany w Dzienniku Urzędowym.

PL

#### Wtorek 6 wrzesień 2005

- uwzględniając art. 300 ust. 3 akapit pierwszy Traktatu WE, na mocy którego Rada skonsultowała się z Parlamentem (C6-0053/2005),
- uwzględniając art. 51 oraz art. 83 ust. 7 Regulaminu,
- uwzględniając sprawozdanie Komisji Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych (A6-0214/2005),
- 1. zatwierdza zawarcie umowy;
- 2. zobowiązuje swojego Przewodniczącego do przekazania stanowiska Parlamentu Radzie i Komisji, jak również rządom i parlamentom Państw Członkowskich oraz parlamentowi Republiki Albanii.

## P6\_TA(2005)0318

## Dostęp do pomocy zagranicznej Wspólnoty \*

Rezolucja legislacyjna Parlamentu Europejskiego w sprawie projektu rozporządzenia Rady dotyczącego dostępu do pomocy zagranicznej Wspólnoty (08977/2005 — C6-0156/2005 — 2005/0806 (CNS))

(Procedura konsultacji)

Parlament Europejski,

- uwzględniając tekst Rady (8977/2005) (¹),
- uwzględniając wstępny projekt Komisji przedstawiony Parlamentowi Europejskiemu i Radzie (COM (2004)0313) (²),
- uwzględniając informację Rady o podziale wstępnego projektu przedstawionego Parlamentowi Europejskiemu i Radzie,
- uwzględniając art. 181a Traktatu WE, zgodnie z którym Rada skonsultowała się z Parlamentem (C6-0156/2005),
- uwzględniając art. 51 Regulaminu,
- uwzględniając sprawozdanie Komisji Rozwoju (A6-0239/2005),
- 1. zatwierdza po poprawkach projekt Rady;
- 2. zwraca się do Rady, jeśli ta uznałaby za stosowne oddalić się od przyjętego przez Parlament tekstu, o poinformowanie go o tym fakcie;
- 3. zwraca się do Rady o ponowne przedłożenie mu sprawy w przypadku uznania za stosowne wprowadzenia znaczących zmian do projektu;
- 4. zobowiązuje swojego Przewodniczącego do przekazania stanowiska Parlamentu Radzie i Komisji.

TEKST PROPONOWANY PRZEZ KOMISJĘ POPRAWKI PARLAMENTU

## Poprawka 1 Punkt 1 preambuly

- (1) Praktyka bezpośredniego lub pośredniego wiązania udzielanej pomocy z zakupem towarów i usług za środki otrzymane w ramach tej pomocy w kraju *ofiarodawcy pomocy* zmniejsza jej skuteczność i jest niezgodna z polityką popierania rozwoju w krajach biednych. Odejście od wiązania pomocy nie powinno być traktowane jako cel sam w sobie, ale jako narzędzie dla wzbogacenia innych elementów walki z ubóstwem, takich jak własność, integracja regionalna i wzmacnianie potencjału.
- (1) Praktyka bezpośredniego lub pośredniego wiązania udzielanej pomocy z zakupem towarów i usług za środki otrzymane w ramach tej pomocy w kraju darczyńcy zmniejsza jej skutecz-
- (1) Tekst dotychczas nieopublikowany w Dzienniku Urzędowym.
- (2) Tekst dotychczas nieopublikowany w Dzienniku Urzędowym.